

INTAKE FORM (Two Copies)
MAU DON VE LY-LICH

HỒ SƠ BỒ TÚC

NAME (Ten Tu-nhan) : PHAM V. HOA
Last (Ten Ho) Middle (Giua) First (Ten goi)

DATE, PLACE OF BIRTH : 10 10 1935
(Nam, noi sinh) Month (Thang) Day (Ngay) Year (Nam)

SEX (Nam hay Nu) : Male (Nam): Female (Nu):

MARITAL STATUS Single (Doc than): Married (Co lap gia dinh):
(Tinh trang gia dinh):

ADDRESS IN VIETNAM : 25 Trường Chinh
(Dia chi tai Viet-Nam) Quận 3, Hồ Chí Minh City, Vietnam

POLITICAL PRISONER (Co la tu nhan tai VN hay khong): Yes (Co) No (Khong)
If Yes (Neu co): From (Tu): 6-15-75 To (Den): 9-7-87

PLACE OF RE-EDUCATION: NAM HA
CAMP (Trai tu)

PROFESSION (Nghe nghiep):

EDUCATION IN U.S. (Du hoc tai My): 1957 - 1959 — 1965 - 1967
VN ARMY (Quan doi VN) Rank (Cap bac): Lt. Colonel
VN GOVERNMENT (Trong chinh phu VN) Position (Chuc vu):
Date (nam):

APPLICATION FOR O.D.P. (Da co nap don cho ODP): Yes (Co):
IV Number (So ho so):
No (Khong):

NUMBER OF DEPENDENTS ACCOMPANYING (So nguoi di theo): 0
(Ten than nhan thap tung) Xin ghi ben sau voi day du chi tiep

MAILING ADDRESS IN VN (Dia chi lien lac tai VN):
25 TRƯỜNG CHINH, QUẬN 3

NAME & ADDRESS OF SPONSOR/RELATIVE (Ten va Dia chi Than nhan hay Nguoi Bao tro):
NIEM T. NGUYEN

U.S. CITIZEN (Quoc tịch Hoa-Ky): Yes (co): No (Khong):

RELATIONSHIP WITH PRISONER (Lien he voi tu nhan tai VN): wife

NAME & SIGNATURE: Niem T. Nguyen Phone -
ADDRESS & TELEPHONE OF INFORMANT
(Ten, Chu ky, Dia chi va Dien thoai cua nguoi dien don nay) work

DATE: 8 / 18 / 1989
Month (Thang) Day (Ngay) Year (Nam)

5. NAME OF PRINCIPAL APPLICANT (PA) : PHAM V TO A
(Listed on page 1)

NAME OF DEPENDENT/ACCOMPANYING RELATIVES	DATE OF BIRTH	RELATIONSHIP TO PA.
<i>none</i>		

DEPENDENT'S ADDRESS :(if different from above)

6. ADDITIONAL INFORMATION :



HỘI GIA ĐÌNH TÙ NHÂN CHÍNH TRỊ VIỆT NAM
FAMILIES OF VIETNAMESE POLITICAL PRISONERS ASSOCIATION

P.O. BOX 5435, ARLINGTON, VA 22205-0635

IV#: _____

VEWL.#: _____

I-171#: Y NO

EXIT VISA#: _____

POLITICAL PRISONER REGISTRATION FORM
(Two Copies)

The purpose of this form is to identify persons who are or were formerly interned in re-education camps in Vietnam, so that eligibility for U.S. admission via the Orderly Departure Program can be established.

1. APPLICANT IN VIETNAM PHAM V. HÒA
Last Middle First

Current Address: 25 TRƯỜNG ĐÌNH QUẬN 3 - Hồ Chí Minh City -
Vietnam

Date of Birth: 10-10-89 Place of Birth: SAIGON, VIETNAM

Previous Occupation (before 1975) Lt. Colonel Pilot
(Rank & Position)

2. TIME SPENT IN RE-EDUCATION CAMP Dates: From 6-15-1975 To 9-7-1987
Years: _____ Months: _____ Days: _____

3. SPONSOR'S NAME: MIEM T. NGUYEN
Name

Address and Telephone Number: _____

4. NAMES OF RELATIVES/ACQUAINTANCES IN THE U.S.

<u>Name, Address & Telephone Number</u>	<u>Relationship</u>
<u>THI X. PHAM</u>	<u>daughter</u>
<u>QUANG X. PHAM</u>	<u>Son</u>
<u>UYEN X. PHAM</u>	<u>daughter</u>
<u>THU X. PHAM</u> ✓	<u>daughter</u>

If you are eligible to file for the applicant under Category I of the ODP criteria and have not filed an Affidavit of Relationship (AOR), you are encouraged to do so. Also, persons in the U.S. who are eligible to petition for relatives in Vietnam on INS Form I-130 must do so.

5. NAME OF PRINCIPAL APPLICANT (PA) : PHAM V. HOA
(Listed on page 1)

NAME OF DEPENDENT/ACCOMPANYING RELATIVES	DATE OF BIRTH	RELATIONSHIP TO PA.
<i>None</i>		

DEPENDENT'S ADDRESS :(if different from above)

6. ADDITIONAL INFORMATION :



HỘI GIA ĐÌNH TỰ NHÂN CHÍNH TRỊ VIỆT NAM
 FAMILIES OF VIETNAMESE POLITICAL PRISONERS ASSOCIATION
 P.O. BOX 5435, ARLINGTON, VA 22205-0635

Hội Đồng Quản Trị
 Board of Directors

KHÚC MINH THƠ
 NGUYỄN THỊ HANH
 NGUYỄN QUỲNH GIAO
 NGUYỄN VĂN GIỚI
 NGUYỄN XUÂN LAN
 HIẾP LOWMAN
 TRẦN KIM DUNG
 TRẦN THỊ PHƯƠNG

MẪU ĐƠN XIN GIA-NHẬP

HỘI GIA-ĐÌNH TỰ-NHÂN CHÍNH-TRỊ VIỆT-NAM

-----0000000-----

Ban Chấp Hành T.U.
 Executive Board

KHÚC MINH THƠ
 President
 NGUYỄN QUỲNH GIAO
 1st Vice-President
 TRẦN KIM DUNG
 2nd Vice-President
 NGUYỄN VĂN GIỚI
 Secretary General
 TRẦN THỊ PHƯƠNG
 Deputy Secretary
 NGUYỄN THỊ HANH
 Treasurer

Hội Gia-Đình Tự-Nhân Chính-Trị Việt-Nam hoạt động bất vụ lợi, thuận tụy xã hội và nhân đạo nhằm mục đích vận động cho việc trả tự do cho tù-nhân chính-trị Việt-Nam và đoàn-tu gia đình.

Hội thiết tha kêu gọi Cộng Đổng hưởng ủng hộ hoạt động của Hội bằng cách tham gia tích cực và trở thành Hội Viên. Nếu quý vị nào muốn gia nhập Hội, xin cho biết những chi tiết sau đây :

Họ và Tên: Nguyễn Thị Niệm
 Địa chỉ: _____

Điện thoại: _____

Tên tù nhân chính trị: ex 30 vợ
 Liên hệ gia đình với tù nhân chính trị:
 (Chà, Me, Vợ, Anh, Chị, Em, v.v.)

Xin quý vị cho biết quý vị có thể đóng góp bằng cách nào cho Hội: tụy theo ý muốn và lòng hảo tâm của quý vị.

Thời giờ: _____
 Niên liêm: 12.00 (\$12.00) ✓
 Đóng góp ủng hộ: 1.00 (tụy ý)

Thủ tụy, ngân phiếu xin gửi về:

HỘI GIA-ĐÌNH TỰ-NHÂN CHÍNH-TRỊ VIỆT-NAM
 P.O. BOX 5435, ARLINGTON, VA 22205

Cố Vấn Đoàn
 Advisory Committee

HIẾP LOWMAN
 NGUYỄN XUÂN LAN

EMBASSY OF THE UNITED STATES OF AMERICA
BANGKOK, THAILAND

NOV 25, 1987

TO WHOM IT MAY CONCERN:

PHAM VAN HOA

509N 10 OCT 35

(IV

6326)

ADDRESS IN VIETNAM: 25 THUONG DINH
C 02
T/P HO CHI MINH

VENL#: 2063

SU QUAN HOA KY CHO PHEP NHUNG NGUOI CO TEN TREN DAY DI
BANGKOK, THAI-LAN, DE NOP CONG TAI SU QUAN MY DE SANG HOA KY,
VOI DIEU KIỆN HO DUOC KHAM SUC KHOC TAI VIET NAM, VA DUOC
PHONG VAN QUA DAI DIEN CUA CHUONG TRINH RA DI CO TRAT TU CUA
HOA KY. CHUNG TUI YEU CAU GICI THAM QUYEN CAP CHO HO GIAY
XUAT CANH CUNG NHUNG GIAY TO CAN THIET DE ROI VIET NAM./
THE AMERICAN EMBASSY GIVES PERMISSION FOR THE ABOVE PERSONS
TO COME TO BANGKOK, THAILAND TO MAKE APPLICATION AT THIS
EMBASSY TO GO TO THE UNITED STATES, PROVIDED THAT THEY HAVE
A MEDICAL EXAMINATION IN VIETNAM AND AN INTERVIEW BY A REPRESENTATIVE OF THE UNITED STATES ORDERLY DEPARTURE PROGRAM.
WE REQUEST THE AUTHORITIES TO ISSUE EXIT PERMITS AND THE
NECESSARY DOCUMENTS TO LEAVE VIETNAM.

NHUNG NGUOI KE TREN DA DUOC UNHCR DE NGHI TOI THAM QUYEN
VIET NAM THEO DANH SACH CHIEU KHAN NHAP CANH HOA KY./
THE NAMES ABOVE HAVE BEEN SUBMITTED TO THE VIETNAMESE AUTHORITIES BY THE UNHCR ON THE AMERICAN VISA ENTRY WORKING LIST.

SINCERELY,

Bruce A. Seardley
BRUCE A. SEARDELY
DIRECTOR
ORDERLY DEPARTURE OFFICE
EMBASSY OF THE U.S.
BANGKOK, THAILAND

ODP-I
11/87

0920364

NIEM T. NGUYEN

August 18 19 89

3701

16-21/1220

PAY TO THE ORDER OF Hội Gia đình Tự Nhân Chính trị Việt Nam \$ 20⁰⁰
Twenty ⁰⁰/₁₀₀ DOLLARS

VIỆT NAM ASSOCIATION

5



First Interstate Bank of California # 307
2029 Century Park East Blvd.
P.O. Box 67127
Los Angeles, CA 90067-0127

FOR Niên liêm 12.00 / Ủng hộ 8.00

[Handwritten signature]

HỘI GIA-ĐÌNH TỰ-NHÂN CHÍNH-TRỊ VIỆT-NAM

-----0000000-----

FIRST INTERSTATE - BANK BUILDING
NGUYEN VAN GIOI
NGUYEN XUÂN LAN
HIEP LOWMAN
TRAN KIM DUNG
TRAN THI PHUONG

Ban Chấp Hành T.U.
Executive Board

HUC MINH THO
President
NGUYEN QUYNH GIAO
1st Vice-President
TRAN KIM DUNG
2nd Vice-President
NGUYEN VAN GIOI
Secretary General
TRAN THI PHUONG
Deputy Secretary
NGUYEN THI HANH
Treasurer

Hội Gia-Đình Tự-Nhân Chính-Trị Việt-Nam hoạt động bất vụ lợi, thuận tụy xã hội và nhân đạo nhằm mục đích vận động cho việc trả tự do cho tự-nhân chính-trị Việt-Nam và đoàn-tu gia đình.

Hội thiết tha kêu gọi Cộng Đ^ong hưởng ứng hoạt động của Hội bằng cách, tham gia tích cực và trở thành Hội Viên. Nếu quý vị nào muốn gia nhập Hội, xin cho biết những chi tiết sau đây :

Đ^o Văn Đ^oan
Advisory Committee

HIEP LOWMAN
NGUYEN XUÂN LAN

Họ và Tên: Nguyễn Thị Niêm

Địa chỉ: _____

Điện thoại: _____

Tên tự nhân chính trị: ex 305 V^o

Liên hệ gia đình với tự nhân chính trị:
(Chà, Mẹ, V^o, Anh, Chi, Em, v.v.)

Xin quý vị cho biết quý vị có thể đóng góp bằng cách nào cho Hội: tùy theo ý muốn và lòng hảo tâm của quý vị.

Thời giờ: 0
Niên liêm: 12.00 (\$12.00) ✓
Đóng góp ủng hộ: 8.00 (tùy ý)

Thủ t^u, ngân phiếu xin gửi về:

HỘI GIA-ĐÌNH TỰ-NHÂN CHÍNH-TRỊ VIỆT-NAM
P.O. BOX 5435, ARLINGTON, VA 22205

BỘ NỘI VỤ

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM

Độc lập - Tự do - Hạnh phúc

Mẫu số 001-QLTC, ban hành theo công văn 2565 ngày 21 tháng 11 năm 1972

NAM-HA

Số 134 GTR

0 0 0 7 7 2 0 9 7 0 2

SHSLD

GIẤY RA TRẠI

Theo thông tư số 966-BCA/TT ngày 31-5-1961 của Bộ Công an.
Thi hành án văn, quyết định tha số 13 ngày 31 tháng 8 năm 1967
của Bộ nội vụ

Nay cấp giấy tha cho anh, chị có tên sau đây:
Họ, tên khai sinh Phạm Văn Hòa
Họ, tên thường gọi
Họ, tên bí danh
Sinh ngày tháng năm 1935
Nơi sinh Hải phòng
Nơi đăng ký nhân khẩu thường trú trước khi bị bắt
128/5 đường Trần Hưng Đạo, Quận 3, TP HCM
Cau tội Trung tá, sĩ quan an toàn phi cơ
Bị bắt ngày 15-6-1975 Án phạt TTCT
Theo quyết định, án văn số ngày tháng năm của

Bộ nội vụ
Đã bị täng án 3 lần, cộng thành 9 năm tháng
Đã được giảm án lần, cộng thành năm tháng
Nay về cư trú tại 128/5 đường Trần Hưng Đạo Quận 3, TP HCM
Nhận xét quá trình cải tạo

- * **Đạo đức** : nghiêm chỉnh, chưa có biểu hiện gì xấu
 - * **Lao động** : chăm lao động công tác khỏe
 - * **Học tập** : tham gia đều
 - * **Đội qui** : chưa có gì sai phạm lớn
- Xếp loại cải tạo : khá

Được sự phải trình diện tại UBND phường : Quận 3, TP HCM
trước ngày 30/9/1987

Lưu tay nguồn gốc phát
Cấp Phạm Văn Hòa
Quê bản số 6103,
Cấp tại Quận phốp

Chữ, tên, chữ ký
người được cấp giấy



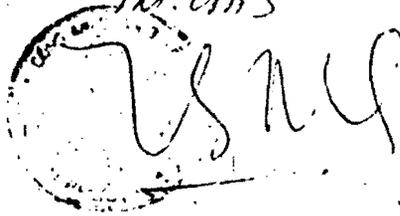
Phạm Văn Hòa

THƯỜNG LÁ PHẠM VĂN HÂN

Kính nhân
Ông Phạm Văn Hòa đã từng
điền tại Thủ Đức 3. Q.3.

Ngày 14/9/87

T.M. 0773

A circular stamp containing the handwritten signature 'U N Y'. The stamp has some faint markings around the perimeter, possibly indicating a date or location, but they are illegible.

Đức Bàu²

Niem T. Nguyen



Hội gia đình tại nhân dân Việt Nam
P. O. Box 5435.
Arlington, VA, 22205

AUG 23 1989